

T.C.
KÜLTÜR VE TURİZM BAKANLIĞI
Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığı

GÜNLÜDÜR

Sayı : MİFAD-Yay.Küt.Hiz.Uz.-927 - 117-1255
Konu : Türk Folkloruyla İlgili
Bilimsel Çalışmalar

13 Ocak 1987

Sayın Orhan Şaik GÖKYAY

Bakanlığımız Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığı'nca 1974 yılından beri çıkarılmakta olan TÜRK FOLKLORU ARAŞTIRMALARI adlı yayının yanı sıra, 1986 yılı içerisinde ilk cildi basılan TÜRK FOLKLORUNDAN DERLEMELER adlı bir yayın serisine daha başlamıştır.

Türk folkloruyla ilgili bilimsel çalışmalar ile derlemelerin yayınlanacağı bu eserlerde yer alacak yazılarda aranılacak hususlar ekte sunulmuştur.

Sizin de bu eserlere bilimsel esaslara uygun olarak hazırlanmış, yazılar ile folklorun değişik sahalarında yaptığınız araştırma, inceleme ve derleme çalışmalarınızla katılmanızı arzu etmekteyiz.

Gönderdiğiniz yazılar ilgili Dairemiz Yayın Kurulu'nca incelendikten sonra basılıp basılamayacağına karar verilecektir.

Bu konuda hazırlayacağınız yazılarınızı aşağıda belirtilen adrese en geç 28 Şubat 1987 tarihine kadar göndermenizi rica ederim.

Hayrettin İVGİN
Daire Başkan V.

EK: 1-TFA Yayın İlkeleri
2-TFD Yayın İlkeleri

ADRES :
Kültür ve Turizm Bakanlığı
Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığı
Mithatpaşa Cad. 33/6
Kızılay/ANKARA

MİLLÎ FOLKLOR ARAŞTIRMA DAİRESİ BAŞKANLIĞI
"TÜRK FOLKLORU ARAŞTIRMALARI" YAYIN İLKELERİ

1. "Türk Folkloru Araştırmaları" belli aralıklarla Kültür ve Turizm Bakanlığı Millî Folklor Araştırma Dairesi'nce yayımlanır.
2. TFA'da yayımlanmak üzere gönderilen yazılar Kültür ve Turizm Bakanlığı Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığı Yayın Kurulu'nda incelenir.
3. Kuruldan geçmeyen yazılar yazarlarına geri verilir.
4. Daha önce başka yerde bildiri olarak sunulmuş ve yayımlanmış yazılara yer verilmez. (Sunulduğu halde yayımlanmamış bildiriler ve bilimsel konuşmalar bu kuralın dışındadır.)
5. Bir kişinin, konuları ayrı bile olsa, iki yazısı aynı kitap bütünlüğünde yer almaz.
6. Folklor araştırma, incelemeleriyle: değerlendirilmesi yapılmış derleme, metot, atlas, arşiv, biyografi, bibliyografya, kitap tanıtım ve eleştirisi Türkiye'de ve dünyada folklor olayları yayının muhtevasını oluşturur.
7. Yazı ücreti, Kamu Kurum ve Kuruluşlarınca Ödenecek Telif ve İşlenme Ücretleri Hakkındaki Yönetmeliğe göre ödenir.
8. TFA'da çıkacak yazılarda yaşayan Türkçe'ye uygunluk esastır. (X)
9. Yazılar daktilo ile yazılmalıdır. El yazısı ile yazılanlar kabul edilmez.
10. Gönderilen yazıların hacmi, resim, şekil, fotoğraf v.s. ile birlikte 25 daktilo sayfasını geçmemelidir. Birkaç sayı devam edecek yazılar yayımlanamaz.
11. Yazılar bir örnek olarak gönderilmelidir.
12. Yazılar kağıdın yalnız bir yüzüne, satırlar arası iki aralık olarak yazılacaktır.
13. Yazıların sonlarına yazarlarınca bir daktilo sayfası İngilizce özeti konulacaktır.
14. Fotoğraf ve resimler klişe yapımına uygun olmalıdır.
15. Şekil, nota, fotoğraf, tablo altı yazılarının listesi numaralanmış olarak yazının sonuna eklenmelidir.
16. Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığı Yayın Kurulu; Türk Folkloru Araştırmalarında yer alacak yazıları yayın ilkelerine göre düzenlemek, redakte etmek hakkına sahiptir.
17. Dipnotlar bilimsel metotlara uygun biçimde yazılır. Verildiği sayfanın altına getirilir. Numaralar bir bütünlük içinde sıralanır.
18. Bibliyografyalar bilimsel metotlara göre yazılır. Yazının sonuna getirilerek yazar soyadına göre dizilir.

(x) Yaşayan Türkçe'nin ölçüsü 1982 Anayasası dilidir.

MİLLÎ FOLKLOR ARAŞTIRMA DAİRESİ BAŞKANLIĞI'NCA YAYINLANACAK "TÜRK
FOLKLORUNUN İZİNİ VERİLEN DERLEMELERİ" ADLI YAYININ YAYIN İLKELERİDİR.

1. "Türk Folklorundan Derlemeler" (TFD) yılda en az bir defa olmak üzere, Türk folkloruyla ilgili malzemelerin ilim âlemine kazandırılması amacıyla yayımlanır.
2. Kitapta, folklorun bütün kadrolarına ait derlemelere mümkün olduğu ölçüde eşit oranda yer verilir.
3. Bu yayında;
 - a) İlmî derleme tekniklerine uygun olarak yapılmış derlemelere yer verilecektir. Bu sebeple uygulanan derleme tekniği açıkça belirtilmelidir.
 - b) Derlemenin yapıldığı yer (il, ilçe ve köy), derleme tarihi, hangi ortamda, hangi amaçla yapıldığı mutlaka yer almalıdır.
 - c) Derlemelerin sonunda bu bilgilerin alındığı kaynak kişiler mutlaka gösterilmelidir. Kaynak kişilere ait en az şu bilgilere yer verilmelidir; Adı ve Soyadı, doğum yeri ve tarihi, cinsiyeti, mesleği, öğrenim durumu, medeni hali, verdiği bilgileri nerede, kimden, nasıl öğrendiği vs.)
 - d) Kaynak kişi dışında varsa faydalanılan diğer kaynaklar da belirtilmelidir. (Bibliyografyalar, Arşiv ve Yazı Numaraları vs.)
 - e) Derleme, yazıyı hazırlayan tarafında yapılmadı ise derlemeyi yapan kişi hakkında da bilgi verilmelidir. Derleyicinin; adı ve soyadı, doğum yeri ve tarihi, cinsiyeti, mesleği, öğrenim durumu, medeni hali vs. yazılmalıdır.
 - f) Yalnızca halk dili ve ağız özelliklerini aksettiren derlemelerde transkripsiyon işaretlerine yer verilebilir.
 - g) Derlemelerde yaygın olarak kullanılmayan, az bilinen veya bilinmeyen kelime, deyim ve kavramlar yazı sonunda bir sözlük halinde verilmelidir.
4. Derleme çalışması yazılı kaynaklardan yapılmışsa;
 - a) Kaynak ve kaynakların bulunduğu yerler (varsa kayıt numaraları, şahıs elindeyse şahsın kimliği)
 - b) Kaynak ve kaynakların yazıldığı veya basıldığı tarih,
 - c) Kaynak veya kaynakların hangi yöreye veya bölgeye ait olduğu,
 - d) Kaynak ve kaynakların kısaca tanımı (boyutları, sayfa sayısı, yazı karakteri, istinad edileni vs.)
5. TFD'de yayımlanmak üzere gönderilen derleme yazıları Kültür ve Turizm Bakanlığı,

Millî Folklor Araştırma Dairesi Başka İği Yayın Kurulu'na incelenerek ya da konunun yetkililerine incelettirilerek basılıp basılmayacağına karar verilir.

6. Kurulda basılması uygun bulunmayan yazılar, yazarlarına iade edilir.
7. Bir yazarın konuları ayrı bile olsa, iki yazısı aynı kitap bütünlüğünde yer alamaz.
8. Bir yazarın bir yazısı birbirini takip eden iki kitapta, bölümler halinde yayınlanamaz.
9. Her yazı için yazarına 20 adet ayrıbasım, 1 adet kitap ücretsiz olarak verilir. Ayrıca, Kamu Kurum ve Kuruluşlarınca Ödenecek Telif ve İşleme Ücretleri Yönetmeliği'ne göre ücret ödenir.
10. Yazılar kağıdın bir yüzüne daktilo ile, satırlar arası iki daktilo aralığı olarak yazılmalıdır. El yazısı ile yazılan yazılar kabul edilmeyecektir.
11. Gönderilen derleme yazılarının hacmi; resim, şekil, fotoğraf vs. ile birlikte 25 daktilo sayfasını geçmemelidir.
12. Yazılar, bir örnek olarak taahhütlü posta ile veya elden Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığına gönderilmelidir.
13. Fotoğraf, resim ve şekiller klişe yapımına ve baskı tekniğine uygun olmalıdır.
14. Şekil, resim, fotoğraf, tablo alt yazılarının listesi numaralanmış olarak yazının sonuna eklenmelidir.
15. Yazıda nota çalışması varsa bu tür yazılar ses bantlarıyla birlikte gönderilmelidir.
16. Yayınlanan derlemelerin bütün kanunî hakları Kültür ve Turizm Bakanlığı Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığına aittir. Derlemelerden doğan hukukî sorumluluk derleyicilere ve yazarlarına aittir.

- 1- "Türk Folklorundan Derlemeler" (TFD) yılda en az bir defa olmak üzere, Türk folkloruyla ilgili malzemelerin ilim âlemine kazandırılması amacıyla yayımlanır.
- 2- Kitapta, folklorun bütün kadrolarına ait derlemelere eşit oranda yer verilir.
- 3- Bu yayında;
 - a. İlmî derleme tekniklerine uygun olarak yapılmış derlemelere yer verilecektir. Bu sebeple uygulanan derleme tekniği açıkca belirtilmelidir.
 - b. Derlemenin yapıldığı yer (il, ilçe ve köy), derleme tarihi, hangi ortamda, hangi amaçla yapıldığı mutlaka yer almalıdır.
 - c. Derlemelerin sonunda bu bilgilerin alındığı kaynak kişiler mutlaka gösterilmelidir. Kaynak kişilere ait en az şu bilgilere yer verilmelidir: Adı ve soyadı, doğum yeri ve tarihi, cinsiyeti, mesleği, öğrenim durumu, medenî hali, en az bir ay süre ile gidip kaldığı yerler, verdiği bilgileri kimden, nasıl öğrendiği vs.)
 - d. Kaynak kişi dışında varsa faydalanılan diğer kaynaklar da belirtilmelidir. (Bibliyografyalar, Arşiv Yer Numaraları vs.)
 - e. Derleme, yazıyı hazırlayan tarafından yapılmadı ise derlemeyi yapan kişi hakkında da bilgi verilmelidir. Derleyicinin; adı ve soyadı, doğum yeri ve tarihi, cinsiyeti, mesleği, öğrenim durumu, medenî hali vs. yazılmalıdır.
 - f. Yalnızca halk dili ve ağız özelliklerini aksettiren derlemelerde transkripsiyon işaretlerine yer verilmelidir.
 - g. Derlemelerde yer alan mahallî kelime, deyim ve kavramlar yazı sonunda bir sözlük halinde verilmelidir.
- 4- TFD'de yayınlanmak üzere gönderilen derleme yazıları Kültür ve Turizm Bakanlığı, Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığı Yayın Kurulu'nda incelenerek basılıp basılmayacağına karar verilir.
- 5- Kurulda basılması uygun bulunmayan yazılar, yazarlarına iade edilir.
- 6- Bir yazarın konuları ayrı bile olsa, iki yazısı aynı kitap bütünlüğünde yer alamaz.
- 7- Bir yazarın bir yazısı birbirini takip eden iki kitapta, bölümler halinde yayınlanamaz.

- 8- Her yazı için yazarına 20 adet ayrıbasım, 1 adet kitap ücretsiz olarak verilir. Ayrıca, Kamu Kurum ve Kuruluşlarınca ödenecek Telif Ücretleri Yönetmeliğine göre ücret ödenir.
- 9- TFD'de çıkacak derleme yazılarında mahallî dil ve yaşayan Türkçe'ye uygunluk esastır.
- 10- Yazılar kağıdın bir yüzüne daktilo ile; satırlar arası iki daktilo aralığı olarak yazılmalıdır. El yazısı ile yazılan yazılar kabul edilmeyecektir.
- 11- Gönderilen derleme yazılarının hacmi; resim, şekil, fotoğraf vs. ile birlikte 25 daktilo sayfasını geçmemelidir.
- 12- Yazılar bir örnek olarak taahhütlü posta ile veya elden Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığına gönderilmelidir.
- 13- Fotoğraf, resim ve şekiller klise yapımına uygun olmalıdır.
- 14- Şekil, nota, fotoğraf, tablo alt yazılarının listesi numaralanmış olarak yazının sonuna eklenmelidir.
- 15- Yayınlanan derlemelerin bütün kanuni hakları Kültür ve Turizm Bakanlığı Millî Folklor Araştırma Dairesi Başkanlığına aittir. Derlemelerden doğan hukukî sorumluluk derleyicilere ve yazarlarına aittir.

TDV ISAM
Kütüphanesi Arşivi
No 059-333